

Sì, con la presente richiedo la seguente Cornèrcard:



Cornèrcard Silver

- VISA  
 mastercard



Offerta combinata:  
due carte al prezzo di una  
Cornèrcard Silver Visa  
Cornèrcard Black Mastercard®



Offerta combinata:  
due carte al prezzo di una  
Cornèrcard Silver Visa  
Cornèrcard Blue Mastercard®



Con foto sul retro  
della carta  
Allegare p.f. foto passaporto  
a colori attuale (apporre il  
nome a tergo della foto).

**Importante:** vi preghiamo di compilare debitamente la richiesta. Tutti i dati sono obbligatori.

1. Dati personali del titolare della carta principale

Il mio nome deve essere indicato sulla carta come segue (nome/cognome):

(max 20 caratteri, spazi inclusi, senza diresi/accenti)

\_\_\_\_\_

Signor  Signora    Corrispondenza in  I  T  F

Cognome \_\_\_\_\_ Nome \_\_\_\_\_

Via/n° \_\_\_\_\_ NPA/luogo \_\_\_\_\_

Residente a questo indirizzo dal \_\_\_\_\_ Nazionalità \_\_\_\_\_

Data di nascita \_\_\_\_\_ Luogo di nascita \_\_\_\_\_

Telefono privato \_\_\_\_\_ Cellulare \_\_\_\_\_

E-mail \_\_\_\_\_

Numero di figli minorenni \_\_\_\_\_ Stato civile \_\_\_\_\_

Per gli stranieri: libretto per stranieri tipo  C  B  L  G dal \_\_\_\_\_ Residente in Svizzera dal \_\_\_\_\_

Allegare la copia di un documento di legittimazione ufficiale; se stranieri allegare la copia del libretto per stranieri.

2. Occupazione/situazione finanziaria

Impiegato  Indipendente  Pensionato  In formazione

Datore di lavoro \_\_\_\_\_ dal \_\_\_\_\_

Professione/posizione \_\_\_\_\_ Telefono \_\_\_\_\_

Indirizzo \_\_\_\_\_

Reddito annuo lordo in CHF \_\_\_\_\_

Dato obbligatorio per legge secondo l'art. 30 LCC

Casa/abitazione  in affitto  di proprietà \_\_\_\_\_

Costo annuo in CHF \_\_\_\_\_  LSV+/Debit Direct \_\_\_\_\_

Per pagamenti direttamente tramite la vostra banca

Il richiedente (tutte le denominazioni di persone comprendono pure la forma femminile) riconosce all'emittente di carte il diritto di emettere, per motivi di solvibilità, una carta prepagata ricaricabile in luogo della carta di credito richiesta.



## 6. Solo per U.S. persons

Punti di riferimento: detentore di Green Card, cittadino statunitense, residenza/luogo di nascita/altro indirizzo negli Stati Uniti

Io, quale richiedente della  carta principale  carta partner dichiaro con la presente di qualificarmi come U.S. person ai sensi delle prescrizioni legali decretate dall'IRS (Internal Revenue Service, U.S. Department of the Treasury).

## 7. Dichiarazione del richiedente di una carta principale e di un'eventuale carta partner

Noi, in qualità di firmatari della richiesta di carta per una carta principale e un'eventuale carta partner, con la presente confermiamo l'esattezza delle indicazioni fornite in questa richiesta e autorizziamo la Cornèr Banca SA (detta in seguito «Banca») a ottenere da terzi tutte le informazioni necessarie per la verifica delle indicazioni fornite, per l'elaborazione della richiesta di carta, per l'emissione della carta e per l'esecuzione della relazione contrattuale, in particolare presso la Centrale per informazioni di credito (ZEK), le autorità (ad esempio gli uffici d'esecuzione e fallimento, le autorità fiscali, il controllo degli abitanti), agenzie d'informazioni economiche, il datore di lavoro o altre centrali d'informazione previste dalla legge (ad esempio la Centrale d'informazione per il credito al consumo [IKO]) o adeguate e, in caso di blocco della carta, di mora dei pagamenti qualificata o di utilizzo abusivo della carta o casi simili, ad annunciare il caso alla ZEK o, nei casi previsti dalla legge, agli uffici competenti. In particolare, svincoliamo questi uffici dal segreto bancario, d'affari e d'ufficio. Autorizziamo la Banca a rifiutare questa domanda senza doverne indicare il motivo. In caso di accettazione di questa richiesta di carta riceveremo le carte richieste, una copia della richiesta di carta compreso l'accordo di opzione di credito, le Condizioni Generali (CG) per le carte prepagate, Classic e Gold Visa e Mastercard® nonché il codice PIN personale. Le CG come pure le Condizioni Generali d'Assicurazione (CGA) per le assicurazioni comprese nei prodotti Cornèrcard, sia di quelle automatiche e gratuite sia di quelle supplementari ottenibili su richiesta e a pagamento, sono consultabili in qualsiasi momento sul sito [comercard.ch/cg](http://comercard.ch/cg) oppure richiedibili al numero telefonico +41 91 800 41 41. I rispettivi premi verranno automaticamente addebitati sulla mia carta. Se in qualità di richiedente di una carta principale richiedo un'assicurazione di saldo, confermo di avere un'età compresa fra i 18 e i 62 anni, di essere domiciliato in Svizzera o nel Principato del Liechtenstein (le enclavi di Büsingen am Hochrhein (DE) e Campione d'Italia (IT) sono escluse), di svolgere un'attività lucrativa da oltre 6 mesi e per almeno 16 ore alla settimana (**lavoratori indipendenti sono esclusi dalla copertura in caso di disoccupazione**), che il mio attuale rapporto di lavoro è a tempo indeterminato e non è stato disdetto, di non essere in procinto di un pensionamento anticipato, di non essere stato negli ultimi 12 mesi né parzialmente né completamente inabile al lavoro in seguito a malattia o infortunio per un lasso di tempo superiore a 25 giorni, di non essere stato ricoverato per un lasso di tempo superiore a 20 giorni consecutivi e che non è previsto un mio imminente ricovero. Tutti i rapporti con la Banca sono soggetti al diritto svizzero. Il luogo di adempimento, la giurisdizione di esecuzione e fallimento per i titolari domiciliati all'estero e così pure la giurisdizione esclusiva per tutti i procedimenti sono stabiliti, con riserva di disposizioni imperative del diritto svizzero, a Lugano. **L'utilizzo e/o la firma della carta** costituisce/costituiscono una conferma che abbiamo ricevuto, capito e accettato senza riserve le CG e le relative CGA in essere. **Prezzi, interessi e spese:** i prezzi, gli interessi e le spese addebitati per l'utilizzo e la gestione della carta sono definiti nell'apposita tabella che può essere visualizzata e consultata in qualsiasi momento su Internet al sito [comercard.ch/price](http://comercard.ch/price) oppure al numero telefonico +41 91 800 41 41. È possibile inoltre che ci vengano addebitate spese terze e costi derivanti dalle nostre stesse azioni. Dichiariamo di accettare senza riserve questi prezzi, questi interessi e queste spese. Se richiediamo un prodotto di Cornèrcard supplementare o se desideriamo passare ad un altro prodotto, verrà applicata la quota annua o la quota d'adesione specifica del prodotto in questione. Queste quote possono anch'esse essere consultate o richieste ai dati di contatto citati in precedenza. **Tassi di cambio:** le spese effettuate in valuta estera vengono convertite secondo il cambio retail della Banca del giorno di registrazione, maggiorate delle spese di elaborazione in valuta estera. **Autorizzazione:** autorizziamo la Banca a salvare, elaborare, utilizzare e analizzare i dati relativi al nostro contratto e alle nostre transazioni a fini di marketing, per ricerche di mercato e per creare dei profili dei clienti. In questo modo possiamo beneficiare al nostro indirizzo, indirizzo e-mail o per SMS di una consulenza personalizzata, di offerte pienamente rispondenti alle nostre esigenze nonché di informazioni su prodotti e servizi proposti dalla Banca. Troviamo maggiori informazioni in merito alla politica della Banca in materia di protezione dei dati su [comercard.ch](http://comercard.ch). Autorizziamo inoltre la Banca a trasmettere i nostri dati personali, i dati delle nostre carte e delle transazioni effettuate ad aziende partner con le quali la Banca stringe dei rapporti contrattuali diretti o indiretti e fornitori di prestazioni specifiche relative alla nostra carta, nella misura in cui questi dati siano necessari alla gestione, all'esecuzione e alla fatturazione di suddette prestazioni. Prendiamo atto e accettiamo che queste aziende partner decideranno a loro completa discrezione quali prestazioni supplementari fornire. Quale titolare della carta principale autorizzo il titolare della carta partner a richiedere, in ogni momento e in modo indipendente, assicurazioni facoltative, Priority Pass™ o Securicard per la propria carta.

Edizione 01.2018

## 8. Intermediazione assicurativa, utilizzo di terzi e protezione dei dati

Il titolare di una carta di credito o prepagata (detto in seguito «titolare») prende atto che in caso di errore, negligenza o informazioni inesatte, nel contesto dell'intermediazione dei contratti assicurativi, ne risponde solamente il rispettivo assicuratore. I suoi dati vengono trattati con riservatezza. I dati personali, messi a disposizione nell'ambito delle assicurazioni, possono essere trasmessi agli assicuratori e vengono trattati dalla Banca e dagli assicuratori esclusivamente allo scopo della stipulazione e dell'amministrazione del contratto assicurativo così come nell'ambito di un sinistro. Nel contesto dell'esecuzione del contratto assicurativo, i dati personali vengono probabilmente trasmessi a terzi incaricati e/o ad altre società della Banca. È inoltre possibile il trasferimento dei dati all'estero, purché il paese terzo (dal punto di vista della legislazione svizzera sulla protezione dei dati) disponga di un'adeguata protezione dei dati personali. La Banca è autorizzata a dar mandato (parziale o integrale) a terzi, in Svizzera come all'estero, per l'esecuzione di qualsiasi servizio derivante dal rapporto contrattuale, inclusi programmi di fedeltà (ad esempio esame delle richieste, produzione e personalizzazione delle carte, esecuzione del contratto [compresa la stampa e la spedizione di tutta la corrispondenza, estratti mensili inclusi], servizi online, incasso, comunicazioni con la clientela, calcolo dei rischi di credito, traffico dei pagamenti, IT) e per il miglioramento dei modelli di rischio utilizzati per la lotta contro le attività fraudolente. Il titolare autorizza la Banca a mettere a disposizione di questi terzi i dati necessari per l'esecuzione diligente dei mandati loro affidati e di trasmetterli anche all'estero per tale scopo. Una trasmissione di dati avviene soltanto se coloro che devono riceverli si sono impegnati a mantenerli segreti o si sono impegnati al rispetto di una protezione dei dati adeguata nonché a estendere tali obblighi ad altri eventuali partner contrattuali. I dati personali vengono custoditi in forma elettronica e/o cartacea. Inoltre il titolare prende atto che, secondo la legislazione sulla protezione dei dati, può far valere il diritto di richiedere informazioni e, sotto certe condizioni, esigere la rettifica, il blocco o l'annullamento di certi dati salvati presso la Banca. Posso trovare ulteriori informazioni riguardo alla politica della Banca in materia di protezione dei dati su [comercard.ch](http://comercard.ch)

Edizione 01.2018

## 9. Accordo di opzione di credito tra la Cornèr Banca SA, Via Canova 16, 6901 Lugano (detta in seguito «Banca») e il titolare di una carta di credito

### 1. Opzione di credito/interessi

L'opzione di credito offre al titolare di una carta principale o partner (detto in seguito «titolare») la possibilità di pagare l'importo a rate, per le transazioni effettuate dopo la scadenza del termine di revoca (v. cifra 3 qui sotto), che appaiono sull'attuale conteggio mensile. Il titolare che riceve il conteggio mensile deve fare pervenire alla Banca, entro il termine indicato sul conteggio, almeno l'importo minimo, che corrisponde al 5% del saldo totale della fattura, ma pari almeno a CHF 100. Eventuali arretrati vanno saldati immediatamente insieme all'importo dovuto. Se entro questa data la Banca non fosse in possesso del pagamento previsto oppure se l'importo fosse inferiore al minimo richiesto, il titolare è considerato in mora per l'intero saldo, senza alcun ulteriore preavviso e con tutte le relative conseguenze giuridiche. Con la messa in mora del titolare, diventa immediatamente esigibile anche l'intero saldo relativo a ogni altro eventuale conteggio intestato al medesimo titolare. Eventuali sorpassi del limite di spesa devono essere pagati immediatamente. L'interesse annuo calcolato sulla base dei crediti corrisponde al massimo al 15% (legge sul credito al consumo, art. 14); il tasso d'interesse massimo applicabile viene stabilito dal Dipartimento federale di giustizia e polizia (DFGP). Un pagamento rateale è dapprima imputato all'ammortamento degli interessi esigibili.

### 2. Capacità creditizia/limite di spesa/limite globale

Il limite di spesa viene stabilito in base all'esame della capacità creditizia e viene comunicato al titolare insieme all'invio di una copia di questo documento e alla carta di credito. Esso rappresenta al massimo il 15% (per carte Classic) o il 20% (per carte Gold) del reddito annuo indicato nel modulo per la richiesta della carta o a una frazione di tale percentuale. Di norma è limitato a un importo massimo di CHF 10'000 (per carte Classic) o CHF 90'000 (per carte Gold).

L'esame della capacità creditizia si basa innanzitutto sulle indicazioni fornite dal titolare nel modulo per la richiesta della carta. Ulteriori informazioni (relative all'indirizzo attuale, alla solvibilità) possono essere raccolte presso il datore di lavoro, banche ed enti pubblici (uffici d'esecuzione, uffici controllo abitanti), agenzie d'informazioni creditizie e, in particolare, presso la Centrale d'informazione per il credito al consumo (IKO) e la Centrale per informazioni di credito (ZEK).

Il limite di spesa fissato per il titolare della carta principale si estende, quale limite globale, a tutte le carte emesse a suo nome e al nome del procuratore (sulla nozione del termine procuratore, vedasi l'art. 1 CG), nel senso che, complessivamente, gli utilizzi di tali carte non possono eccedere il limite stabilito. Per analogia, il limite di spesa fissato per il titolare della carta partner si estende a tutte le sue carte partner. La Banca si riserva il diritto di modificare in qualsiasi momento il limite di spesa mediante comunicazione scritta al titolare della carta principale o della carta partner. La carta non può essere utilizzata oltre il suo limite di spesa a meno che la differenza non venga saldata interamente e immediatamente. Il titolare deve comunicare alla Banca un eventuale peggioramento della sua situazione finanziaria.

### 3. Revoca e disdetta

Il titolare ha il diritto di disdire per iscritto questo accordo di credito entro 14 giorni dal ricevimento delle carte richieste. L'opzione di credito può essere disdetta per iscritto in ogni momento dalla Banca con un preavviso di 30 giorni. Inoltre il presente accordo di credito termina con la cessazione del contratto della carta di credito.

### 4. Varie

Qualsiasi cambiamento del presente accordo di credito necessita una comunicazione scritta. Per il resto valgono le CG attualmente in vigore per le carte Classic e Gold Visa e Mastercard della Cornèr Banca SA, le quali vengono inviate al titolare insieme a una copia della richiesta di carta e alla carta (visualizzabili sul sito [comercard.ch](http://comercard.ch) oppure richiedibili al numero telefonico +41 91 800 41 41).

### 5. Diritto applicabile

Tutti i rapporti del titolare con la Banca sono soggetti al diritto svizzero. Il luogo di adempimento, la giurisdizione di esecuzione e fallimento per i titolari domiciliati all'estero e così pure la giurisdizione esclusiva per tutti i procedimenti sono stabiliti, con riserva di disposizioni imperative del diritto svizzero, a Lugano. Tuttavia, la Banca si riserva la facoltà di promuovere azioni innanzi ai tribunali del luogo di domicilio del titolare oppure innanzi a qualsiasi altro tribunale competente.

Edizione 04.2017

## 10. Firma

Con la mia firma confermo di aver preso conoscenza e di aver capito le informazioni sopra menzionate.

Luogo/data \_\_\_\_\_ Richiedente delle carte di credito **X**

Luogo/data \_\_\_\_\_ Richiedente delle carte partner **X**

SC I4820 – 90W \_\_\_\_\_

## 11. Avete pensato a tutto?

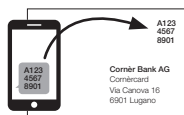
- Ha indicato il reddito lordo annuo?
- Ha compilato debitamente il formulario A (paragrafo 5)?
- Ha allegato una fotocopia di un documento ufficiale (licenza di condurre, passaporto, carta di identità, libretto per stranieri)?
- Ha datato e firmato la richiesta di carta? (Paragrafo 10)
- Desidera eventuali prestazioni supplementari della sua carta Cornèrcard Classic? Le segnali con una crocetta.

**Importante:** firmare la richiesta e le Condizioni Generali e spedire con tutti gli allegati a:  
Cornèr Banca SA, Cornèrcard, Via Canova 16, 6901 Lugano.

### Non avete francobolli a portata di mano?

Con il francobollo SMS della Posta potete acquistare francobolli tramite SMS e affrancare direttamente i vostri invii.

Il pagamento avviene comodamente attraverso il conto telefonico. Fanno stato i prezzi indicati sul sito web aggiornato ([posta.ch/prezzi](http://posta.ch/prezzi)).



### È subito fatto ([posta.ch/francobollo-sms](http://posta.ch/francobollo-sms)):

1. Inviare un SMS con testo BOLLO al numero 414 (CHF 1/SMS)
2. Scrivere il codice ricevuto in alto a destra sulla busta
3. Imbucare la lettera e via!

Quote annue	Classic	Reload
Carte principali	CHF 100	CHF 50 (CHF 25 fino a 26 anni)
Carte partner con reddito proprio	CHF 50	–
Carte partner senza reddito proprio	CHF 25	–

Estratto della tabella dei prezzi, degli interessi e delle spese  
Edizione 11.2017 – Tabella completa: [cornercard.ch/i/prezzi](http://cornercard.ch/i/prezzi)

### Segnalata da

(vale solo per la segnalazione di un nuovo titolare di carta principale)

Il mio numero di carta:

\_\_\_\_\_

Per questa segnalazione desidero: \_\_\_\_\_ (codice regalo)

**Oppure:**

**Solo per aziende (programma C4C):** numero di contratto: \_\_\_\_\_-999-2201